



codice sede 227.01.50

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA
COPENAGHEN

AFTALE

Arbejdet vedrører: Montering af ny flagstangssokkel som faststøbes i beton og montering af den gamle flagstang på ny sokkel samt betonreparation af revner på køkken/kældertrappe på det Italienske Kulturinstitut, Gjøringsvej 11 – 2900 Hellerup.

Kontraherende firma: Murmester Lars Wetche, Knuds Allè 20 – 2800 Kgs. Lyngby. Tlf. 26 82 72 19

Beløb: DKK 23.125,00 inkl. Moms

Det Italienske Kulturinstitut har – efter at have vurderet, at priserne er rimelige – accepteret tilbuddet af den 13. december 2017, fra Murmester Lars Wetche, Knuds Allè 20 – 2800 Kgs. Lyngby. Tlf. 26827219 der er en integreret del af denne aftale. Ifølge gældende italiensk lov vil ovennævnte firma få ordren på at foretage følgende arbejde på Det Italienske Kulturinstitut – Gjøringsvej 11 - 2900 Hellerup: montering af ny flagstangssokkel som faststøbes i beton og montering af den gamle flagstang på ny sokkel samt betonreparation af revner på køkken/kældertrappe til et samlede beløb af DKK 23.125,00 inkl. Moms.

Betingelser og aftaler er følgende:

1. Det er underforstået, at ovennævnte virksomhed betaler alle lovpligtige pensions- og socialbidrag.
2. Arbejdet skal udføres inden for 10 dage fra nærværende aftales underskriftsdato.
3. Virksomheden bekræfter at have det nødvendige udstyr til at udføre det arbejde, der er angivet i det tilbud, der er en del af denne aftale. Alt udføres arbejdsomt korrekt, og alle materialer overholder EU-direktivet vedrørende arbejders sikkerhed og helbred.
4. Hvis firmaet ikke udfører arbejdet efter forskrifterne eller er forsømmelig under udførelsen og ikke retter sig efter eventuel kritik, kan Det Italienske Kulturinstitut ophæve den indgåede aftale og skride til at lade firmaet betale for eventuelle udgifter, som Det Italienske Kulturinstitut vil skulle honorere i forbindelse med at få arbejdet udført af andre.
5. Under udførelsen af ovennævnte arbejde vil virksomhedens adresse fortsat være Knuds Allè 20 – 2800 Kgs. Lyngby.
6. Under udførelsen af ovennævnte arbejde vil Institutets adresse fortsat være Gjøringsvej 11, 2900 Hellerup.
7. Under arbejdets udførsel påtager firmaet sig alt ansvar for eventuelle arbejdsulykker og skader på personer eller ting tilhørende Det Italienske Kulturinstitut eller tredjepart, der skyldes mangler eller forsømmelser.

Gjøringsvej 11 - 2900 Hellerup - Danimarca
Tel.: +45 39 62 06 96 / +45 39 62 06 97 Fax: +45 39 62 88 73
E-mail: iicopenaghen@esteri.it - Internet: www.iicopenaghen.esteri.it

8. Ændringer af den aftalte pris, eller af andre væsentlige aspekter af denne aftale, skal aftales mellem parterne på skrift i et tillæg til denne aftale.
9. Samlet betaling vil foregå, når fakturaen er blevet godkendt, og det er konstateret, at arbejdet er udført forskriftsmæssigt korrekt.
10. Enhver ekstra omkostning i forhold til den aftalte pris skal omgående varsles til Det Italienske Kulturinstitut og er til enhver tid afhængig af tydelig accept fra Det Italienske Kulturinstitut.
11. Virksomheden forpligter sig til at realisere arbejdet i overensstemmelse med ordlyden i det afgivne tilbud. Virksomheden påtager sig samtidigt enhver potentiel ekstra omkostning forårsaget af uforudsete faktorer eller begivenheder, også tilfældige, undtaget dem nævnt i punkt 10.
12. Det Italienske Kulturinstitut anser firmaet Murmester Lars Wetche som eneste referencepunkt under arbejdets udførelse og kan på intet tidspunkt gøres ansvarlig over for tredjepart, som firmaet Murmester Lars Wetche eventuelt benytter sig af i udførelsen af arbejdet.
13. Enhver tvist mellem aftaleparterne i forhold til tolkningen, udførelsen eller ophævelsen af nærværende aftale og som ikke kan løses ved forhandlinger mellem aftalens to parter, skal løses som en voldgiftssag med tre voldgiftsmænd hvoraf to er udvalgt af aftalens respektive parter og den tredje ved gensidig aftale.
14. I henhold til direktiv 2013/37/eu af den 26. juni 2013 har Det Italienske Kulturinstitut pligt til at offentliggøre alle data vedr. betalinger over 1.000 euro (kr. 7.440,00) på Institutets hjemmeside.

Firmaet bedes returnere kopi af nærværende aftale, stemplet og underskrevet, som kvittering for modtagelse samt ubetinget accept af de vilkår og aftaler, den indeholder.

Hellerup, 15.12.2017

.....
Lars Wetche.....

(Firmaets underskrift og stempel)

Det Italienske Kulturinstitut

Visto.....
[Signature]

**Murermester
Lars Wetche
Knuds Allé 20
2800 Kgs. Lyngby
Tlf.: 26 82 72 19**